

Fiche technique | Randonnée accompagnée | Niveau 3/5    | 6 jours de marche

# Traversée de la Soule, authenticité & nature en Pays Basque

## Votre circuit en bref

- Randonnée assez facile en Pays Basque
- Séjour en étoile
- 2 nuits en gîte d'étape, 2 nuits en ferme auberge chez des éleveurs et 2 nuits en hôtel\*\*\*
- Découverte de la gastronomie et de culture riches et variées du Pays Basque
- Découverte de la Soule, province basque

## Les points forts de la randonnée

- Accès facilité en gare de St Jean Pied de Port
- Randonnées variées (GR10, voie royale des palombes, gorges, forêt d'Iraty)
- Ascension au Pic d'Orhy plus haut sommet basque
- Découverte des gorges d'Holzarté et le canyon d'Oladhubi



Une superbe traversée nord-sud d'une province basque, très forte en symboles et contrastes jusqu'au sommet le plus haut du Pays Basque. Quelques-uns de nos pas fouleront l'incontournable chemin de Saint Jacques de Compostelle pour nous mener quelques jours plus tard sur le mythique GR 10. La culture basque, ancrée au plus profond de son terroir, sera dévoilée par notre accompagnateur "maison", tant à travers ses innombrables "cayolars" que par-delà les villages avoisinants du piémont pour mieux s'immiscer au coeur de la tradition montagnarde.

Un savant mélange d'hébergements des plus isolés dans les forêts omniprésentes où nos seules rencontres seront limitées à nos hôtes d'un jour et aux bergers et leurs troupeaux, jusqu'au village

"familial" de Larrau, où le "parler basque" n'est pas un vain mot. Dame nature nous gâtera de ses paysages à couper le souffle, entre gorges profondes et vues panoramiques à 360°, sous les orbes majestueux des vautours et autres gypaètes, dans un pays des Pyrénées où l'homme a toujours marché, commercé, "contrebandé"... tout simplement vécu !

## • PROGRAMME

### Jour 1 :



Au départ de Garazi, au fil du GR10, nous partirons à l'assaut des contreforts dominant la cité « rouge » par un cheminement vers les crêtes d'Handiague et le dolmen de Buluntza. Puis nous descendrons dans la vallée de l'Ergarrai par les rochers de Zeinegi. Nuit en ferme auberge en chambre à Lecumberry.

- **Durée : 6h00 de marche, dénivelé : + 600 m ; - 600 m.**

### Jour 2 :



Du village de Behorlegi, à la découverte de hauts lieux du pastoralisme tels que les cols d'Elorta et Arrouscoa, auréolés de l'ascension de l'Hauskoa. Retour progressif dans la vallée dominée par la dent de Behorlegi.

- **Durée : 6 heures de marche, dénivelé : + 880 m ; - 880 m.**

### Jour 3 :



Court transfert vers les pâturages d'Aphanice et son célèbre gouffre. Au milieu des troupeaux de manech, de vaches et de juments, cheminement vers le plateau d'Ahusquy et sa source vertueuse puis par les crêtes nous rejoindrons la grande hêtraie d'Iraty. Nuit aux chalets d'Iraty.

- **Durée : 6h00 de marche, dénivelé : + 850 m ; - 450 m.**



#### Jour 4 :



De bon matin, nous partirons « à l'assaut » des crêtes d'Iraty par le col d'Orgambidesca, Millagate et Thartha Punta au superbe panorama. Puis nous passerons par le sauvage vallon d'ibarrondoa pour un retour par la cabane d'uthursarre à travers les grands hêtres d'Iraty. Nuit aux chalets d'Iraty.

- **Durée : 6h00 de marche, dénivelé : + 650 m ; - 650 m.**

#### Jour 5 :



La traversée la plus marquante par les crêtes arrondies de Millagaté, pour la montée tant attendue (mais facultative selon la météo) sur le toit du pays basque : le pic d'Orhy. Rapide descente sur la chapelle de Saint Joseph, et au village de Larrau. Nuit en hôtel\*\*\*, avec restaurant gastronomique.

- **Durée : 6h00 de marche, dénivelé : + 600 m ; - 1350 m.**

#### Jour 6 :



Une journée entière consacrée à la magie de la nature où l'eau a creusé pour nous les immanquables gorges d'Holzarté, et le canyon d'Oladhubi, tout en sculptant les "cathédrales" secrètes d'Odihanda, révélées par notre accompagnateur "maison". Nuit en hôtel\*\*\*, avec restaurant gastronomique.

- **Durée : 5h00 de marche, dénivelé : + 500 m ; - 500 m.**

**Jour 7 :** Petit transfert après le petit-déjeuner.

*Les programmes ont été établis selon les derniers éléments connus lors de la rédaction : des impondérables sont toujours possibles et des situations indépendantes de notre volonté peuvent en modifier le déroulement. Sur place, nos guides sont les meilleurs juges, ils peuvent être amenés à modifier l'itinéraire en fonction de la météo ou si la sécurité du groupe le nécessite.*

#### • RENDEZ-VOUS ET FIN DE SEJOUR

##### **Rendez-vous :**

Le dimanche à 9H30 en gare SNCF de Saint Jean Pied de Port (64 – Pyrénées-Atlantiques). En cas de problème ou retard, appelez le 04 68 96 16 03.

##### **Fin de séjour :**

Le samedi vers 10H en gare SNCF de Saint Jean Pied de Port.

## • DATES ET PRIX

### Nombre de participants

Groupe de 4 jusqu'à 12 personnes.

Départs assurés dès 4 personnes

### Départs

Du dimanche 03/05/2026 au samedi 09/05/2026

Du dimanche 24/05/2026 au samedi 30/05/2026

Du dimanche 07/06/2026 au samedi 13/06/2026

Du dimanche 21/06/2026 au samedi 27/06/2026

Du dimanche 05/07/2026 au samedi 11/07/2026

Du dimanche 19/07/2026 au samedi 25/07/2026

Du dimanche 02/08/2026 au samedi 08/08/2026

Du dimanche 16/08/2026 au samedi 22/08/2026

Du dimanche 30/08/2026 au samedi 05/09/2026

Du dimanche 13/09/2026 au samedi 19/09/2026

### Prix par personne : 965€

#### Le prix comprend :

- Frais d'organisation
- Hébergement en pension complète
- Transport des bagages
- Transferts prévus au programme
- Encadrement par un accompagnateur (B.E.)

#### Le prix ne comprend pas :

- Acheminement jusqu'aux lieux de rendez-vous et de séparation
- Boissons pendant et en dehors des repas
- Assurances
- Les frais de dossier : 15€
- Tout ce qui n'est pas mentionné dans "le prix comprend"

## • INFOS TECHNIQUES

### Nature du terrain

Randonnées sur bons sentiers, le terrain est varié mais souvent rocheux.

### Niveau 3/5

Pour randonneurs ayant déjà une expérience de la randonnée en montagne, en bonne condition physique. Les temps de marche mentionnés sont donnés à titre indicatif, ce sont des horaires moyens qui ne prennent en compte que la durée de la marche effective sans comptabiliser les temps de pause. En fonction des conditions climatiques le rythme de marche peut également varier.

### Encadrement

Randonnée encadrée par un BE Accompagnateur montagne spécialiste du Pays Basque.

### Portage

Uniquement les affaires personnelles de la journée et de votre pique-nique.

## • TRANSFERT

- Jour 2 de Lecumberry à Behorlegi (15 min) et retour
- Jour 3 de Lecumberry à Landerre (15 min)
- Jour 5 de Iraty à Millagete (15 min)
- Jour 7 de Larrau à St-Jean-Pied-de-Port (1 h)

Les temps de trajet sont donnés à titre indicatif, ils restent dépendants d'événements incontrôlables et imprévisibles (conditions météo, de circulation, etc.). Les transferts routiers sont assurés par des taxis ou des transporteurs privés.

*Nous attirons votre attention sur le fait que le port de la ceinture de sécurité est obligatoire à l'avant comme à l'arrière dans tous les véhicules que vous emprunterez au cours du séjour, lorsqu'ils en sont équipés. En vous inscrivant, vous vous*

*engagez à respecter cette obligation. La responsabilité de Respyrénées ne saurait être retenue en cas de dommage(s) corporel(s) et/ou matériel(s) s'il s'avérait que cette disposition n'était pas respectée de votre fait.*

## ●HEBERGEMENT / NOURRITURE

### Hébergement

2 nuits en ferme auberge chez des éleveurs producteurs (chambres de 2 à 4 personnes), 2 nuits en dortoir en gîte d'étape et 2 nuits en hôtel\*\*\* (chambres de 2 ou 3 personnes). Pas de possibilité de chambre individuelle.

### Les repas

Séjour en pension complète (dîner + petit-déjeuner + pique-nique). Les boissons ne sont pas comprises.

Les pique-niques du midi seront préparés par nos hôtes du jour. Les repas du soir sont la plupart du temps composés du menu du jour (pas de choix de menu). Les chiens ne sont pas acceptés.

## ●INFOS PRATIQUES

### Comment rejoindre St Jean Pied de Port:

- En avion :  
Aéroport de Biarritz Pays Basque (BIQ) à 52 km : vols depuis Bruxelles, Genève, Lille, Lyon, Marseille, Nice, Paris,Strasbourg.
- En train :  
Gare d'accueil Saint Jean Pied de Port (64), accessible via la gare de Bayonne (64). Horaires et tarifs : [www.voyages-sncf.com](http://www.voyages-sncf.com).
- Par la route :  
De Bordeaux, suivre Bayonne puis Cambo par la D 918 et Saint Jean Pied de Port.  
De Pau, suivre Orthez, Salies, Sauveterre, Saint Palais puis Saint Jean Pied de Port par la D 933.

### Parkings :

Stationnement sur le parking de la gare SNCF

Veuillez-vous renseigner auprès de l'office du tourisme pour savoir si des manifestations (fêtes, marchés...) seront organisées sur votre lieu de stationnement.

### Arriver la veille :

Réservation à l'avance par vos soins.

En train : hôtel des Remparts (tél. 05 59 37 13 79)

En voiture : à Ascarat, maison d'hôtes Iputxainia (tél. 06 10 10 78 69).

## ●A EMPORTER DANS VOS BAGAGES

### Le bagage suiveur

Pour les affaires qui suivent entre les hébergements, prévoir un seul bagage suiveur (sac souple de 10 kg maximum) par personne en évitant les valises rigides autant que possible.

### Le couchage en dortoir

- Drap de sac ou drap cousu type "sac à viande" (couvertures fournies)
- Nécessaire de toilette, serviette
- Bouchons d'oreille
- Lampe de poche ou frontale

### Le sac à dos

Pour les affaires de la journée (+/- 30 litres).

- Fond de sac (vêtement de pluie, vêtement chaud, lunettes de soleil, crème solaire, trousse à pharmacie, nécessaire de pique-nique)

- Pique-nique du jour et de l'eau en quantité suffisante
- Affaires personnelles (papiers d'identité, guide faune et flore, appareil photo, etc.)

### **Le pique-nique**

- Gobelet ou quart
- Une boîte hermétique en plastique (environ 0,8 l)
- Couverts légers (fourchette, couteau pliant)
- Gourde (1,5 l minimum) ou poche à eau selon votre préférence

### **Les chaussures**

C'est l'un des éléments les plus importants. Elles doivent être avant tout confortables, imperméables et respirantes. Un bon maintien de la cheville est indispensable. Si vous devez acheter une nouvelle paire, nous vous conseillons d'essayer vos chaussures avant de commencer votre séjour. Ne prenez pas une pointure trop petite, car vos pieds auront tendance à gonfler pendant la marche. Prévoir des chaussures à tiges hautes, avec une semelle de type Vibram avec une bonne accroche. Attention à vos chaussures restées trop longtemps dans un placard, au bout d'un certain temps les semelles se décollent et les coutures peuvent se déchirer.

### **Les vêtements et équipement spécifiques pour la randonnée**

- Veste coupe-vent imperméable (type goretex) ou cape de pluie
- Vêtement chaud (veste polaire ou pull)
- Pantalon pour la marche, short, tee-shirt (privilégiez des matières respirantes)
- Protection solaire (lunettes, chapeau ou casquette, crème, stick à lèvres)
- Maillot de bain (baignade sous votre propre responsabilité)
- Gants fins et bonnet
- Mini-pharmacie : médicaments personnels, compeed pour les ampoules, élastoplaste, gaze, désinfectant, antalgique, biafine, arnica (crème ou granules), une couverture de survie...

### **Et pourquoi pas :**

- Bâtons de marche télescopiques qui favorisent la stabilité et soulagent les articulations
- Guêtres ou "stop-tout" très efficaces par temps de pluie ou simplement dans l'herbe humide